

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde = Bulletin suisse de mycologie  
**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Vereine für Pilzkunde  
**Band:** 69 (1991)  
**Heft:** 11

**Rubrik:** Einführung in die Pilzkunde = Pages d'initiation ; Gratulationen = Félicitations = Congratulazioni

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Ringraziamenti**

Esprimo tutta la mia riconoscenza al Signor Oscar Röllin, membro d'onore della Società micologica di Ginevra, che non ha risparmiato il suo tempo e nemmeno le sue conoscenze per analizzare e determinare questa specie.

---

## **Einführung in die Pilzkunde**

## **Pages d'initiation**

### **Welcher Pilz und welcher Geruch gehören zusammen?**

Lösung zur Aufgabe im Septemberheft, Seite 185.

1. Der Maggipilz (*Lactarius helvus*) riecht nach Maggiwürze.
2. Der Schwefelritterling (*Tricholoma sulfureum*) riecht nach Leuchtgas.
3. Der Wohlriechende Schneckling (*Hygrophorus agathosmus*) riecht nach Bittermandeln.
4. Der Kleine Duftmilchling (*Lactarius glyciosmus*) riecht nach Kokos.
5. Der Mairitterling (*Calocybe gambosa*) riecht nach Mehl.
6. Der Rettichhelmling (*Mycena pura*) riecht nach Rettich.
7. Der Heringstäubling (*Russula xerampelina*) riecht nach Hering.
8. Der Aniszähling (*Lentinellus cochleatus*) riecht nach Anis.

(Wir danken Herrn Schravesonde, der der Redaktion die richtige Lösung aus Holland (!) zugesandt hat. – H.G.)

---

### **A quelle espèce correspond quelle odeur?**

Solution du problème proposé dans le numéro de septembre du BSM, page 185.

1. *Lactarius helvus* (Lactaire brun fauve) a une odeur d'épices Maggi.
2. *Tricholoma sulfureum* (Tricholome soufré) a une odeur de gaz d'éclairage.
3. *Hygrophorus agathosmus* (Hygrophore à odeur agréable) sent l'amande amère.
4. *Lactarius glyciosmus* (Lactaire à odeur aromatique) sent la noix de coco. (L'orthographe correcte devrait être *glyciosmus*!)
5. *Calocybe gambosa* (Tricholome de la Saint Georges) a une forte odeur de farine.
6. *Mycena pura* (Mycène pure) sent la rave, ou le radis.
7. *Russula xerampelina* (Russule feuille morte) sent le hareng, ou la marée.
8. *Lentinellus cochleatus* (Lentin en colimaçon) a une forte odeur anisée.

## **Gratulationen**

## **Félicitations**

## **Congratulazioni**

### **Biel-Bienne**

Unser Vereinsmitglied Hans Halter feierte am 14. September im Wohnheim «Niesenblick» in Sigriswil seinen 100. Geburtstag. Zugleich kann er auch auf 50 Jahre Mitgliedschaft im PV Biel zurückblicken. Bis ins höhere Alter scheute er keine Mühe, um an allen Ausflügen, Bestimmtagungen und Ausstellungen teilzunehmen. Es freut uns, dass auch er immer noch gerne an die schöne Zeit in unserem Verein zurückdenkt. Wir gratulieren ihm hier noch einmal recht herzlich zu seinem hohen Geburtstag und wünschen ihm weiterhin gute Gesundheit.